



COMPUTER CONNECTION TECHNOLOGY

USB 2.0 Hard Disk Box

Installation Guide

Installationsanleitung

Manuel Utilisateur

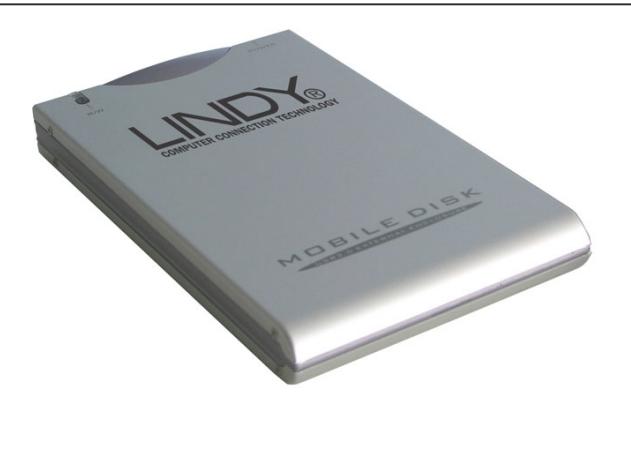
Manuale d'uso

English

Deutsch

Français

Italiano



For 2.5" HDDs up to 9.5 mm hight only!
When using HDDs that require more than 400mA please
use the enclosed PS/2 splitter power cable or a separate
power adapter.



LINDY No. 42910



www.LINDY.com



For Home and Office Use
Tested to Comply with FCC Standards

© LINDY ELECTRONICS LIMITED & LINDY-ELEKTRONIK GMBH - FIRST EDITION (MAR 2002)

INSTALLATION

1.

Please use the enclosed screw driver only and be carefull not to overtighten the small screws enclosed! Remove top and bottom cover from HDD housing.

Verwenden Sie bitte den beiliegenden kleinen Schraubendreher und schrauben die kleinen Schrauben vorsichtig ein ohne sie zu überdrehen!

Entfernen Sie die obere und untere Gehäusehälfte vom Festplattenträger.

Veuillez utiliser le tournevis inclus et ne forcez pas sur les petites vis!
Retirez la partie supérieure et inférieure du boîtier.

2.

Your 2.5" HDD must be jumpered to MASTER position. Attach your 2.5" HDD to the 44 way IDC connector and fix it to the HDD housing with the enclosed screws.

Important! HDD must not be more than 9.5mm in height.

Ihre 2,5" festplatte muss auf die MASTER-Position gejumpert sein. Befestigen Sie ihre 2,5" Festplatte am IDC 44 Pol Sockel. Das Gehäuse ist nur für 2,5" Platten mit einer Maximalhöhe von 9,5mm geeignet! Verwenden Sie die beiliegenden Schrauben um Ihre Platte am mittleren Gehäuseteil festzuschrauben.

Votre disque dur doit être réglé sur la position « MASTER ».
Connectez ensuite le disque 2,5" au connecteur IDC 44 pôles et fixez-le avec les vis fournies.
IMPORTANT: Le disque ne doit pas excéder 9,5mm de hauteur.

3.

Attach top and bottom cover and tighten screws carefully.

Schrauben Sie die obere und untere Gehäusehälfte wieder fest. Achten Sie darauf die kleinen Schräubchen nicht zu überdrehen!

Fermez la partie inférieure et supérieure et vissez les éléments sans forcer.

OPERATION (ENGLISH)

POWER REQUIREMENT

Modern 2.5" HDDs with low power requirement may be operated even without the enclosed PS/2 power splitter cable. If operation of the HDD is erratic please use the enclosed PS/2 power splitter cable connected to the PS/2 port of your computer. For HDDs with higher power consumption (>500mA) it may be necessary to use an external power supply to power up the HDD in the external case properly. Please contact LINDY for an appropriate power adapter.

Driver Installation

Modern operating systems like Windows XP, 2000, ME already include the necessary drivers if your USB 2.0 Card is installed correctly and drivers are up to date. If the external HDD Drive is recognized correctly as a USB 2.0 device please do not install drivers again. Please refer to the enclosed Software Installation Manual for installation in other situations.

ANSCHLUSS & BETRIEB (DEUTSCH)

STROMVERSORGUNG

Moderne 2,5" Festplatten mit niedrigen Strombedarf können in den meisten Fällen ohne zusätzliches Stromversorgungskabel betrieben werden. Wenn die Festplatte jedoch nicht einwandfrei funktioniert oder eine hohen Strombedarf (>500mA) hat, sollte immer das beiliegende Stromversorgungs-Y-Adapterkabel verwendet werden. Sollte jedoch ein Notebook nicht in der Lage sein, die notwendige Versorgungsspannung über den USB- und PS/2-Port zur Verfügung zu stellen, so kann auch ein externes Netzteil verwendet werden, z.B. LINDY Artikelnummer 70224 (Weitbereichsnetzteil 90-240V, mit Euro Stecker).

TREIBERINSTALLATION

Moderne Betriebssysteme wie Windows XP, ME, 2000 (mit installierter USB 2.0 Karte und aktuellen Treibern) haben bereits alle notwendigen Treiber an Board. Sollte das externe Laufwerk hier bereits als USB 2.0 Device erkannt werden und funktionieren, so sollte keine erneute Treiberinstallation vorgenommen werden. In allen anderen Fällen gehen Sie bitte vor wie im Software Installation Manual beschrieben.

UTILISATION (FRANCAIS)

PIUSSANCE NECESSAIRE

Les disques durs 2.5" classiques avec une faible consommation d'énergie peuvent être utilisés sans le câble d'alimentation Y PS/2 fourni. Si le disque dur se comporte de manière étrange, veuillez utiliser ce câble. Pour des disques durs consommant davantage de puissance (>500mA) il sera nécessaire de connecter une alimentation externe supplémentaire. Veuillez contacter LINDY pour les alimentations correspondantes. En général, les alimentations LINDY pouvant convenir sont les prises secteur spéciales pour l'Angleterre et l'alimentation 70224 pour le continent Européen à connexion Euro.

Installation du pilote

Les systèmes d'exploitation actuels comme Windows XP, 2000, ME incluent directement le pilote USB 2.0 et il sera mis à jour automatiquement. Si le disque dur externe est reconnu correctement en tant que périphérique USB 2.0 n'essayez pas de réinstaller le pilote. Veuillez vous référer au manuel fourni pour l'installation des pilotes sous d'autres systèmes.

FCC Warning

This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B Digital device, pursuant to part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses, and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna
- Increase the separation between the equipment and receiver
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected
- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help

You are cautioned that changes or modifications not expressly approved by the party responsible for compliance could void your authority to operate the equipment.

This device complies with part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions:

1. This device may not cause harmful interference, and
2. This device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation



For Home and Office Use
Tested to Comply
with FCC Standards



LINDY No. 42910